



*Ambasciata d'Italia
Seoul*

ELENCO TRADUTTORI DI RIFERIMENTO

주한 이탈리아 대사관 선정 번역사 명단

N.B.: L'Ambasciata d'Italia precisa di non rispondere dell'operato dei traduttori di riferimento.

주의: 주한이탈리아대사관은 아래 공인번역사들의 번역 내용에 대해 책임지지 않습니다.

L'elenco sottostante non è da ritenersi esaustivo.

아래 공인번역사 명단에는 모든 번역사가 포함되어 있지 않습니다.

Cognome e nome / 성명	Cell. / 휴대폰	Tel. / 전화	Fax. / 팩스	e-mail / e-메일 주소
AHN Jinwon 안진원	010-2387-4745	-	-	ahn879@naver.com
CHO Moon Young 조문영	010-5242-9770	070-8654-9770	0505-927-9770	angelacho77@gmail.com
CHO Wonjung 조원정	010-9910-0868	-	0505-246-0868	jung0868@hotmail.com
KIM Meesook 김미숙	010-4310-6049	02-459-3645	02-459-3646	kimchiara@hanmail.net
LEE Hyun Hi 이현희	010-5178-7227	-	-	yuniroma@yahoo.co.kr
ZIMBARDO Marta 짐바르도 마르타	010-4968-3791	-	-	martaz@naver.com
DE BENEDITTIS Andrea 데 베네디티스 안드레아	Questi tre traduttori si trovano attualmente in Italia. In caso di necessità, il richiedente può rivolgersi loro per chiedere le traduzioni via e-mail allegando il relativo documento scannerizzato dall'originale. 이 두 번역사는 현재 이탈리아에 있습니다. 필요하신 경우 원본 서류를 스캔하여 e-메일에 첨부해서 번역을 요청하실 수 있습니다.			sabalahari@hotmail.com andreacorea@gmail.com
DE NICOLA Giuseppina 데 니콜라 주세피나				inoriente@hotmail.com
KIM Hyang-Kyung 김향경				hykyungkim@hotmail.com

AVVISO

- TEMPI DI TRATTAZIONE:
 - La traduzione eseguita da uno dei traduttori ufficiali sopra elencati sarà trattata in tempi abbreviati;
 - Le traduzioni eseguite personalmente dall'interessato o da altri traduttori non saranno prese in considerazione se non in via del tutto eccezionale e sempre a discrezione dell'Ambasciata.
- TARIFFARIO:
 - Si prega consultare il tariffario stabilito liberamente dai traduttori ufficiali.
(L'Ambasciata è indipendente dal detto tariffario applicato dai traduttori stessi.)
- VERIFICA DELLA QUALITÀ DELLA TRADUZIONE:
 - Il presente "Albo Traduttori ufficiali" è soggetto a variazione previa verifica periodica della qualità della traduzione.

01.09.2017

알림

- 처리기간:
 - 상기 공인번역사가 한 번역은 단기간 내에 처리됩니다.
 - 신청인 본인이 직접 번역하였거나 제 삼자가 한 번역은, 대사관에서 판별한 극히 예외적인 경우가 아니면 접수되지 않습니다.
- 번역 수수료:
 - 대사관 영사과 대기실의 공인번역사 명단과 함께 비치된 각 공인번역사들의 번역가격표를 참고하시기 바랍니다. (본 대사관은 상기 번역가격표와는 무관합니다.)
- 번역 품질의 검증:
 - 본 공인번역사 명단은 주기적인 번역 내용의 품질 검증에 따라 변동될 수 있습니다.

2017.09.01